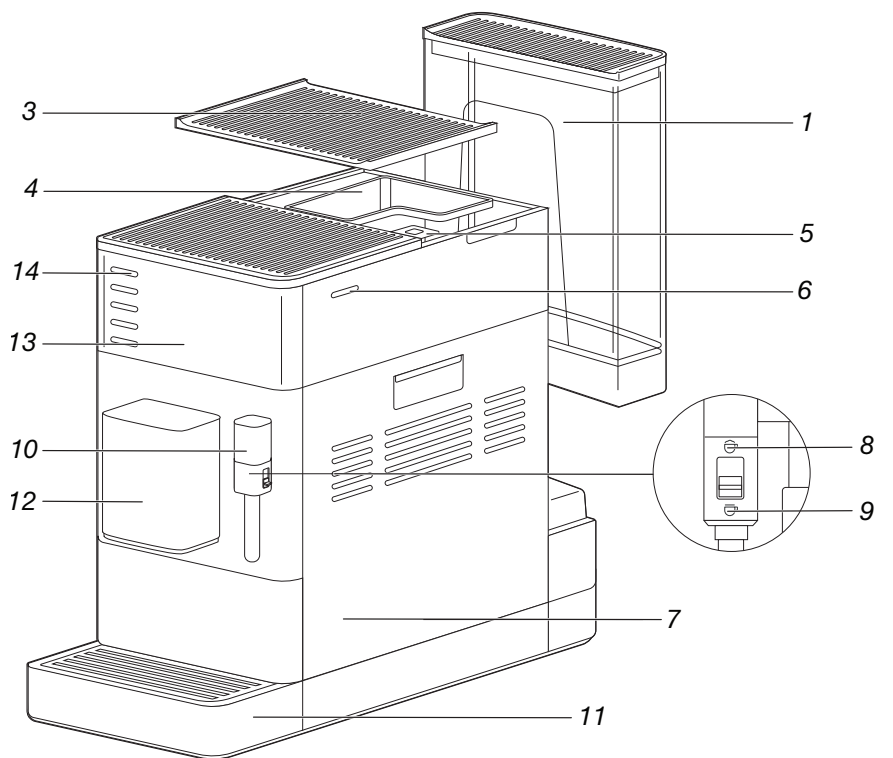


CZĘŚCI I FUNKCJE

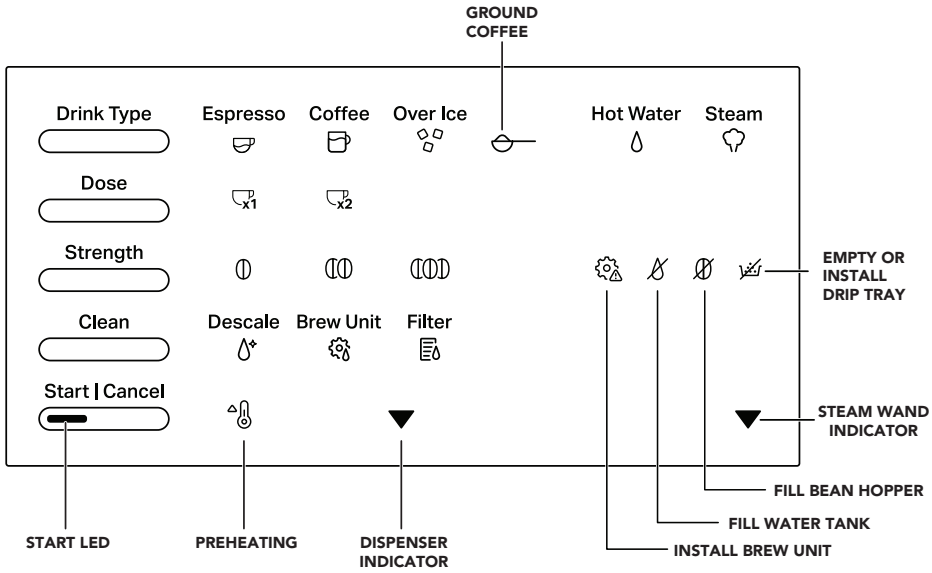


- | | |
|--|-------------------------------------|
| 1. Zbiornik wody (1,8 l) | 9. Mniej piany |
| 2. Filtr wody | 10. Dysza pary |
| 3. Pokrywka pojemnika na ziarna | 11. Tacka ociekowa |
| 4. Pojemnik na ziarna | 12. Regulowany dozownik |
| 5. Drzwiczki do pojemnika z mieloną kawą | 13. Wyświetlacz |
| 6. Główny wyłącznik zasilania | 14. Przyciski |
| 7. Drzwiczki serwisowe | 15. Tabletki czyszczące (zaparzacz) |
| 8. Więcej piany | 16. Pasek do pomiaru twardości wody |
| | 17. Miarka do mielonej kawy |

Zeskanuj tutaj, a znajdziesz filmy dotyczące konfiguracji i filmy instruktażowe, a także przepisy, zasady konserwacji, gwarancje i często zadawane pytania.



FUNKCJE PANELU STEROWANIA



IKONA	FUNKCJA	ROZWIĄZANIE
	Moduł parzenia jest odblokowany lub wyjęty z urządzenia	Zamontuj i zablokuj moduł parzenia w odpowiednim miejscu
	Nie wykryto wody	Napełnij zbiornik wody
	Mało ziaren kawy	Napełnij pojemnik na ziarna
	Tacka ociekowa lub pojemnik na krawki kawy są pełne bądź tacka ociekowa nie jest zainstalowana	Opróżnij tackę ociekową i pojemnik na krawki kawy, a następnie upewnij się, że tacka ociekowa jest prawidłowo zamontowana

PODSTAWOWE ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

Bezpieczeństwo użytkownika tego urządzenia jest dla nas najważniejsze.

Dlatego w poniższej instrukcji przedstawiamy wiele istotnych informacji na ten temat. Należy czytać wszystkie zalecenia dotyczące bezpieczeństwa pracy i je przestrzegać.



Jest to znak symbolizujący zagrożenie.

Ostrzega przed potencjalnym zagrożeniem życia lub zdrowia.

Wszystkie informacje dotyczące bezpieczeństwa zawierają oprócz symbolu zagrożenia, także słowa: "NIEBEZPIECZEŃSTWO" i "UWAGA". Te słowa oznaczają, że:



NIEBEZPIECZEŃSTWO

istnieje zagrożenie dla życia lub możliwość okaleczenia, w przypadku niezastosowania się natychmiast do zaleceń instrukcji.



UWAGA

istnieje zagrożenie dla życia lub możliwość okaleczenia w przypadku nieprzestrzegania zaleceń instrukcji.

Wszystkie informacje dotyczące bezpieczeństwa, określają rodzaj potencjalnego zagrożenia, wskazują jak ograniczyć możliwość zranienia i informują, co może się wydarzyć, jeśli zalecenia instrukcji nie będą przestrzegane.

WAŻNE ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

Podczas korzystania z urządzeń elektrycznych należy przestrzegać podstawowych środków ostrożności, w tym poniższych zasad:

1. Należy przeczytać wszystkie instrukcje. Niewłaściwe korzystanie z urządzenia może spowodować obrażenia ciała.
2. Tylko na terenie Unii Europejskiej: urządzenia mogą być obsługiwane przez osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych czy umysłowych, a także osoby nie posiadające wiedzy lub doświadczenia w użytkowaniu tego typu urządzeń, o ile będą one nadzorowane lub zostaną poinstruowane odnośnie bezpiecznego korzystania z tego urządzenia oraz rozumieją zagrożenia z nim związane. Nie zezwalać dzieciom na zabawę urządzeniem.

3. Tylko na terenie Unii Europejskiej: urządzenie nie powinno być używane przez dzieci. Urządzenie i jego przewód należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci
4. Dzieci należy nadzorować, aby nie bawiły się urządzeniem.
5. Dzieci, jeśli nie są pod bezpośrednim nadzorem i nie ukończyły 8 lat, nie mogą przeprowadzać niezbędnych procedur czyszczenia i konserwacji, których przeprowadzanie należy do użytkownika.
6. Nie dotykać gorących powierzchni. Używać uchwytów i gałek.
7. Zabrania się używania urządzeń, których kabel lub wtyczka są uszkodzone, jeżeli nastąpiła awaria urządzenia, bądź jeżeli zostało ono upuszczone lub w jakikolwiek sposób uszkodzone. Należy zwrócić urządzenie do najbliższego Autoryzowanego Centrum Serwisowego w celu sprawdzenia, naprawy albo regulacji mechanicznej lub elektrycznej.
8. Aby uniknąć pożaru, porażenia prądem i obrażeń ciała, nie należy zanurzać przewodu, wtyczek i urządzenia w wodzie ani innym płynie. Nie dopuszczać do rozlania płynów na złącze.
9. Należy wyłączyć urządzenie (⏻), a dopiero potem podłączyć przewód zasilający do gniazdka elektrycznego. Aby odłączyć urządzenie, wyłącz je (⏻), a następnie wyjmij wtyczkę z gniazdka elektrycznego.
10. Nie należy przenosić urządzenia, gdy jest gorące. Gorąca woda/kawa może spowodować poważne obrażenia ciała lub poparzenia.
11. Zabrania się pozostawiania działającego urządzenia bez nadzoru.
12. Stosowanie akcesoriów i przystawek niezalecanych lub niesprzedawanych przez KitchenAid może doprowadzić do pożaru, porażenia prądem lub obrażeń ciała.
13. Zabrania się używania urządzenia na wolnym powietrzu.
14. Przewód nie powinien zwisać ze stołu lub blatu ani dotykać gorących powierzchni.
15. Nie umieszczać na palnikach gazowych ani elektrycznych, wewnątrz piekarników, ani w pobliżu takich urządzeń.
16. Gdy urządzenie nie jest używane, a także przed zamontowaniem lub zdemontowaniem elementów oraz przed czyszczeniem, należy je wyłączyć (⏻), a następnie wyjąć wtyczkę z gniazda. Aby wyjąć wtyczkę z gniazda, należy ją chwycić i wyciągnąć. Zabrania się ciągnięcia za przewód.

- 17. PRZESTROGA:** Aby nie dopuścić do uszkodzeń czajnika, nie należy używać agresywnych środków czyszczących. Należy używać miękkiej szmatki i łagodnego detergentu.
- 18. PRZESTROGA:** Nie używaj urządzenia, jeśli jego obudowa jest uszkodzona lub ma widoczne pęknięcia.
- 19.** Aby uniknąć ryzyka obrażeń, nie należy wyjmować tacki kondensatu, otwierać drzwiczek serwisowych ani wyjmować komory podczas procesu parzenia.
- 20.** Podczas używania gorącej pary należy zachować szczególną ostrożność.
- 21.** Zabrania się używania urządzenia niezgodnie z przeznaczeniem.
- 22.** Kontakt roztworu do usuwania kamienia ze skórą lub oczami może spowodować podrażnienia. Unikać kontaktu ze skórą i oczami. Wypłukać roztwór do usuwania kamienia czystą wodą. Po kontakcie z oczami zasięgnąć porady lekarza.
- 23.** Kontakt delikatnych powierzchni z roztworem do usuwania kamienia może spowodować ich uszkodzenie. Wszelkie rozbryzgi należy natychmiast usuwać.
- 24.** Przed przystąpieniem do zdejmowania lub zakładania części, a także przed czyszczeniem urządzenia należy poczekać, aż całkowicie ostygnie.
- 25.** Instrukcje dotyczące czyszczenia i konserwacji powierzchni wchodzących w kontakt z żywnością podano w sekcji „Konserwacja i czyszczenie”.
- 26.** Powierzchnia elementu grzejnego jest nadal gorąca po użyciu. Nie dotykać gorących powierzchni. Używać rękawiczek.
- 27.** W przypadku uszkodzenia kabla zasilającego dla uniknięcia niebezpieczeństwa konieczna jest jego wymiana przez KitchenAid, jego autoryzowany serwis lub inną wykwalifikowaną osobę.
- 28.** Urządzenie działa prawidłowo do wysokości 2000 m nad poziomem morza.
- 29.** Ekspresu nie można używać w ruchu, np. na łodzi, w pojeździe silnikowym czy pociągu.
- 30.** Opisywany zestaw do parzenia kawy można stosować wyłącznie w standardowych warunkach domowych do przygotowywania kawy, napojów mlecznych lub herbat, jak np. espresso, cappuccino, latte macchiato.
- 31.** Wszelkie inne rodzaje użytkowania są niedozwolone.

32. Nie stosować ziaren kawy z dodatkami ani ziaren karmelizowanych.
33. Nie wlewać płynów do pojemnika na kawę ziarnistą ani do pojemnika na kawę mieloną.
34. Do zbiornika wody można wlewać wyłącznie zimną, świeżą wodę z kranu. Nie używać wody dejonizowanej ani mineralnej.
35. Aby uniknąć zanieczyszczenia wody, należy codziennie ją wymieniać przed skorzystaniem z urządzenia.
36. Podczas korzystania z urządzenia nie należy go umieszczać w szafce.
37. Nie należy myć w zmywarce wyjmowanych części, takich jak zbiornik wody, dozownik, drzwiczki serwisowe, tacka kondensatu czy pokrywa zbiornika na mleko, ani moczyć ich w wodzie lub detergencie. Spowoduje to uszkodzenie części i mogą się na nich pojawić ostre krawędzie.
38. Omawiane urządzenie jest przeznaczone do użytku domowego oraz w podobnych zastosowaniach, takich jak:
 - pomieszczenia socjalne w sklepach, biurach i innych miejscach pracy;
 - budynki gospodarskie;
 - przez klientów w hotelach, motelach i innych miejscach zamieszkania;
 - miejsca oferujące noclegi i wyżywienie.

NINIEJSZE INSTRUKCJE NALEŻY ZACHOWAĆ

Szczegółowe informacje, instrukcje i filmy na temat produktu, w tym informacje na temat gwarancji, znajdziesz na stronie **www.KitchenAid.pl**, **www.KitchenAid.eu**. Pytania można przysyłać na adres **contact@whirlpool.com**.

UWAGA



Zagrożenie porażeniem prądem elektrycznym

Podłącz wtyczkę do gniazda z uziemieniem.

Nie usuwać bolca uziemiającego.

Nie używać rozgałęziacza.

Zabrania się używania kabli przedłużających.

Niezastosowanie się do tych instrukcji może doprowadzić do śmierci, pożaru lub porażenia prądem elektrycznym.

Napięcie: 220–240 V, prąd zmienny

Częstotliwość: 50–60 Hz

Moc: 1450 W

UWAGA: jeśli wtyczka nie pasuje do kontaktu, należy skonsultować się z wykwalifikowanym elektrykiem lub serwisantem. Nie należy w żadnym wypadku samodzielnie zmieniać wtyczki. Nie używaj rozgałęziacza.

Nie używaj kabli przedłużających. Jeżeli kabel zasilający jest zbyt krótki, należy zlecić wykwalifikowanemu elektrykowi lub technikowi serwisu zainstalowanie gniazda sieciowego w pobliżu urządzenia.

Kabel powinien być ułożony w taki sposób, aby nie był przeciągnięty przez blat lub stół, na którym mógłby być chwycony przez dzieci. Nie powinien także znajdować się w miejscu, gdzie ktoś mógłby przypadkowo się o niego przewrócić.

⚠ UWAGA

Zagrożenie porażeniem prądem elektrycznym

Podłącz wtyczkę do gniazda z uziemieniem.

Nie usuwać bolca uziemiającego.

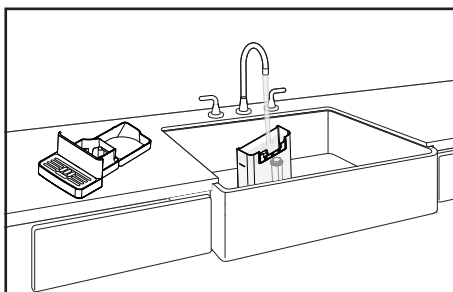
Nie używać rozgałęziacza.

Zabrania się używania kabli przedłużających.

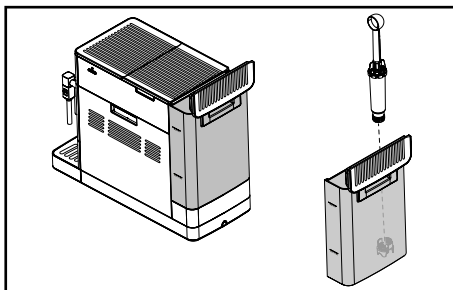
Nie zastosowanie się do tych instrukcji może doprowadzić do śmierci, pożaru lub porażenia prądem elektrycznym.

Umieść ekspres do espresso na suchym, płaskim podłożu, takim jak blat czy stół. Nie można zakrywać otworów wentylacyjnych.

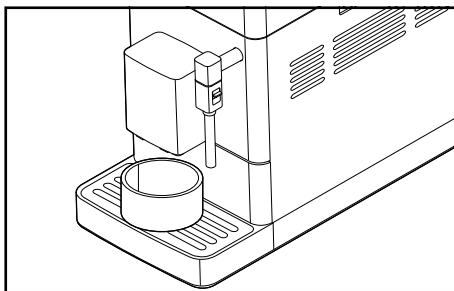
1. Umyj wszystkie części i akcesoria (patrz część „Pielęgnacja i konserwacja”).



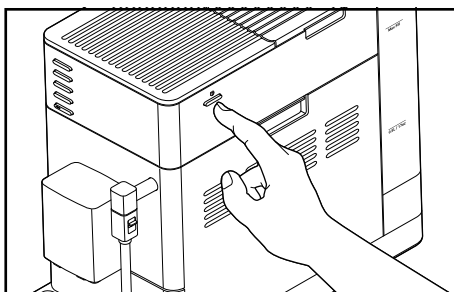
2. **Włóż filtr wody:** Do montażu użyj końcówki miarki na zmieloną kawę. Napełnij zbiornik wody do maksymalnego poziomu.



3. Podłącz urządzenie do 3-biegunowego gniazda z uziemieniem. Umieść pusty pojemnik o pojemności 0,5 l pod dozownikiem i dozownikiem pary.



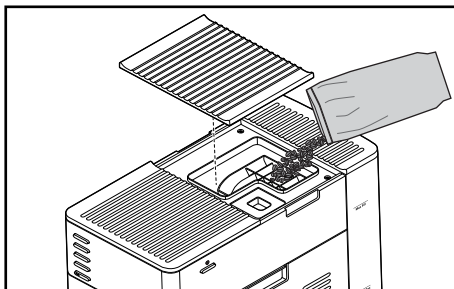
4. Naciśnij główny wyłącznik zasilania (⏻) po prawej stronie urządzenia. Naciśnij przycisk START, aby rozgrzać urządzenie. Urządzenie wyświetli monit o przepłukanie filtra wody przy pierwszym użyciu. Gdy ikona filtra wody (☑) jest podświetlona, naciśnij migający przycisk Start, aby przepłukać filtr wody dozownikiem pary i dozownikiem.



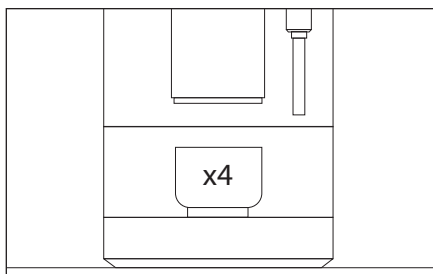
UWAGA: jeśli używany jest filtr, urządzenie nie wymaga tak częstego usuwania kamienia.

UWAGA: jeśli nie chcesz używać filtra wody, sprawdź twardość wody za pomocą paska do pomiaru twardości wody. Wyreguluj ustawienie twardości wody w urządzeniu. Zobacz „Ustawianie twardości wody” w sekcji „Pielęgnacja i konserwacja”, aby uzyskać więcej szczegółów. Konieczna będzie również zmiana stanu filtra wody na niezainstalowany; patrz sekcja „Ustawianie stanu filtra wody”.

5. Napełnij pojemnik na ziarna całymi, palonymi ziarnami kawy.



6. Przed pierwszym użyciem należy zaparzyć i wyłączyć 4 pierwsze napoje na bazie kawy.



UWAGA: podczas pierwszego uruchomienia urządzenia może ono pracować głośno z powodu pustego układu doprowadzania wody. Hałas zmniejszy się po napełnieniu.

UWAGA: gdy ekspres do espresso nie jest używany, automatycznie wyłączy się po 30 minutach. Po wyłączeniu urządzenie zużywa 0 W.

UŻYTKOWANIE PRODUKTU

PARZENIE GORĄCEGO NAPOJU KAWOWEGO

UWAGA: urządzenie płucze się przy użyciu dozownika przy każdym włączeniu i wyłączeniu zasilania. Płukanie przy włączaniu wstępnie podgrzewa system do idealnej temperatury zaparzania. Płukanie przy wyłączaniu czyści urządzenie z pozostałości i pomaga utrzymać je w czystości, zapewniając długotrwałą wydajność.

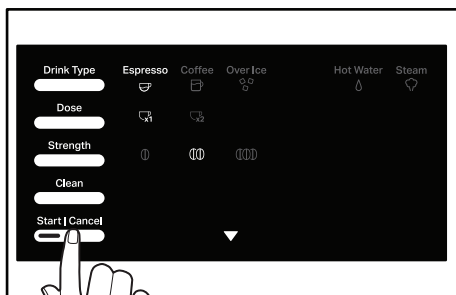
1. Przełącz przycisk „Drink Type” (Typ napoju), aby wybrać między kawą a espresso.



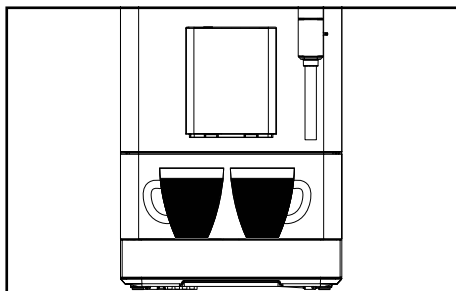
2. Za pomocą przycisków Dose (Dawka – pojedyncza, podwójna) i Strength (Moc – niska, średnia, wysoka) dopasuj napój do swoich upodobań.



3. Umieścić filiżankę pod dozownikiem i w razie potrzeby wyreguluj jego wysokość. Naciśnij przycisk Start, aby zaparzyć napój.

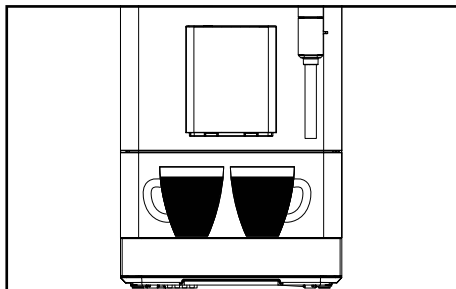


4. Umieścić 2 filiżanki pod dozownikiem, aby napełnić je jednocześnie podczas korzystania z ustawienia (☑x2).

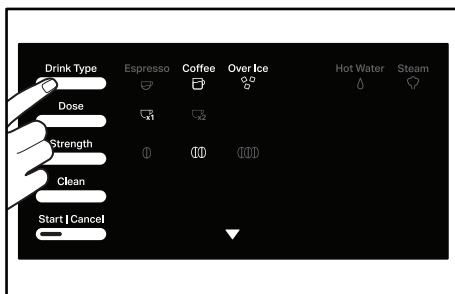


PRZYGOTOWANIE MROŻONEGO NAPOJU

1. Umieść kubki wypełnione lodem pod dozownikiem.



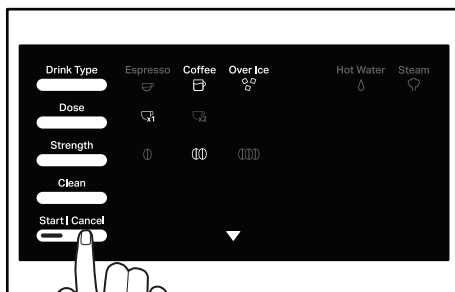
2. Przetwórz przycisk „Drink Type” (Typ napoju), aby wybrać napój. W przypadku kawy mrożonej wybierz opcję „Over Ice” (Na lodzie) i przed zaparzeniem umieść filiżankę z lodem pod dozownikiem.



3. Za pomocą przycisków Dose (Dawka – pojedyncza, podwójna) i Strength (Moc – niska, średnia, wysoka) dopasuj napój do swoich upodobań.

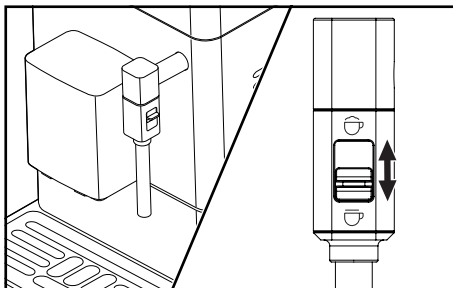


4. Naciśnij przycisk Start, aby uruchomić cykl podgrzewania. Przycisk (☺) będzie pulsował do momentu osiągnięcia odpowiedniej temperatury, po czym zacznie się zaparzanie. Napoje „Over Ice” (Na lodzie) będą podawane w niższej temperaturze.



PAROWANIE MLEKA

1. Ustaw suwak dozownika pary na żądaną pozycję. Wybierz More Foam (Większa ilość pianki) (☹) lub Less Foam (Mniejsza ilość pianki) (☺), przesuwając suwak. Większa ilość pianki (☹) sprawdza się w przypadku takich napojów jak cappuccino, a mniejsza ilość pianki (☺) – takich jak latte.



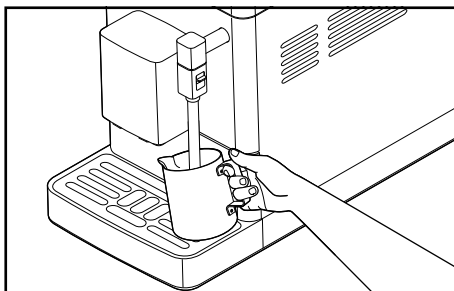
2. Przetwórz przycisk „Drink Type” (Typ napoju) na pozycję Steam (Para). Naciśnij przycisk Start, aby rozpocząć cykl podgrzewania wstępnego. (☹) będzie pulsował aż do osiągnięcia właściwej temperatury.



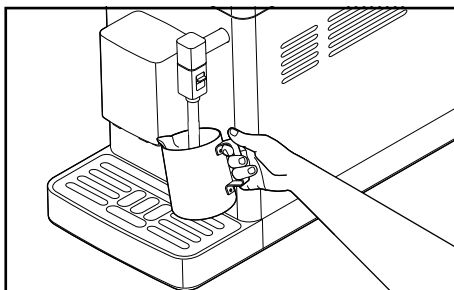
3. Skieruj końcówkę dozownika pary w kierunku tacki ociekowej i naciśnij przycisk Start w celu oczyszczenia dozownika pary. Naciśnij jeszcze raz przycisk Start/Cancel, aby zatrzymać wylot pary.



4. Aby uzyskać piankę, zanurz końcówkę dozownika pary tuż pod powierzchnią mleka i naciśnij przycisk Start. Upewnij się, że zostawiasz miejsce w dzbanku na piankę.

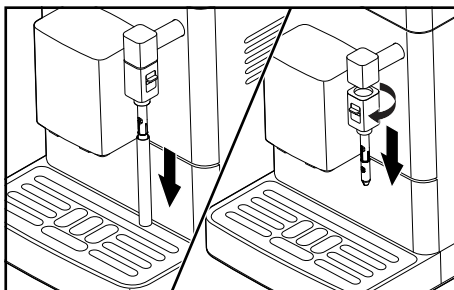


5. Paruj mleko do momentu osiągnięcia żądanej temperatury. Naciśnij przycisk Start/Cancel, aby zatrzymać wylot pary.



UWAGA: model 5KES8452* nie ma dzbanka na mleko.

6. Po każdym użyciu wyczyść dokładnie dozownik pary. Wymontuj metalową rurkę, a następnie wytrzyj plastikową część dozownika pary. Przeplucz rurkę przed ponownym podłączeniem do dozownika pary. Co jakiś czas należy czyścić cały dozownik pary, obracając ją w prawo, aby wymontować cały zespół.



DOZOWANIE GORĄCEJ WODY

1. Umieść kubek pod dyszą parową, przełącz przycisk „Drink Type” (Typ napoju) na pozycję Hot Water (Gorąca woda). Dostosuj dawkę (pojedynczą 180 ml lub podwójną 360 ml).



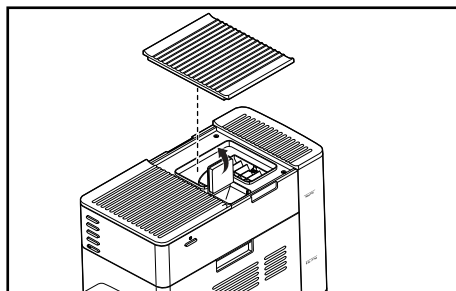
2. Naciśnij przycisk Start, aby uruchomić proces podgrzewania. Przycisk (°) będzie pulsował do momentu osiągnięcia odpowiedniej temperatury, a następnie zacznie się dozowanie gorącej wody.



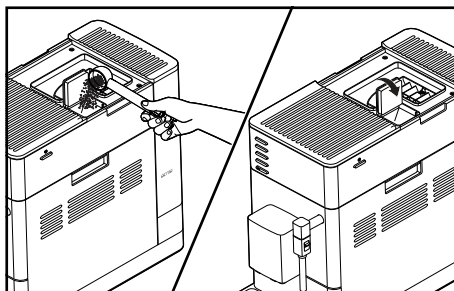
UWAGA: Aby ustawić nową domyślną ilość, patrz sekcja „Programowanie niestandardowej objętości napoju”. Naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy przycisk „Dose” (Dawka) w ustawieniu Steam (Para), aby przywrócić ustawienia fabryczne urządzenia. Przywrócenie ustawień fabrycznych spowoduje przywrócenie wszystkich ustawień napoju i urządzenia do stanu domyślnego.

PARZENIE KAWY Z UŻYCIEM ZMIELONEJ KAWY

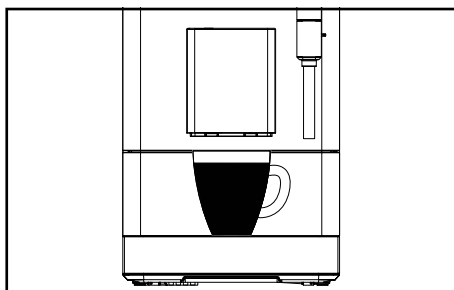
1. Zdejmij pokrywkę pojemnika na ziarna. Otwórz drzwiczki do pojemnika z mieloną kawą.



2. Za pomocą miarki do kawy mielonej dodaj 1 płaską miarkę kawy (☹). Zamknij drzwiczki do pojemnika ze zmieloną kawą i pokrywkę pojemnika na kawę.



3. Ikona zmielonej kawy (☹) włączy się po otwarciu drzwi; urządzenie będzie parzyć tylko przy użyciu kawy mielonej. Naciśnij przycisk Start, aby rozpocząć parzenie zmielonej kawy.

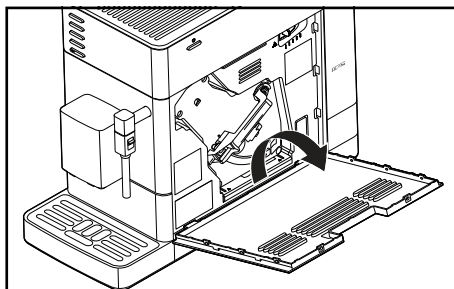


UWAGA: aby anulować tryb kawy mielonej, naciśnij i przytrzymaj przycisk „Drink Type” (Typ napoju), aż ikona kawy mielonej (☹) zniknie.

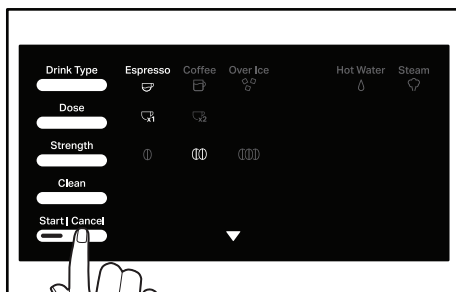
UWAGA: jeśli przez 60 sekund nie zostanie wykryta żadna interakcja w trybie mielonej kawy, zmielona kawa zostanie wyrzucona, a urządzenie powróci do normalnego trybu pracy.

USTAWIANIE GRUBOŚCI MIELENIA

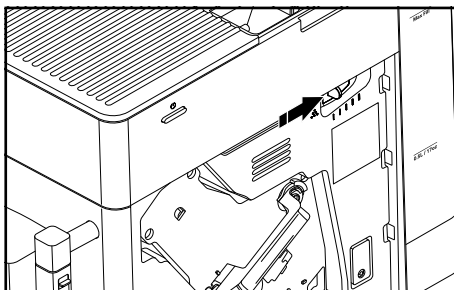
1. Otwórz drzwiczki serwisowe po prawej stronie obudowy.



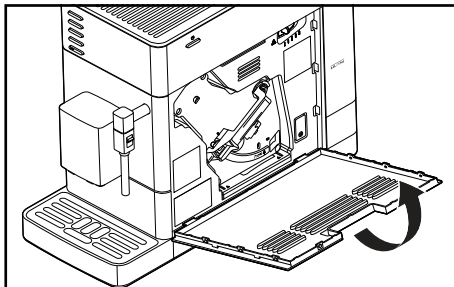
2. Umieść filiżankę pod dozownikiem. Rozpocznij parzenie espresso, aby uruchomić młynek.



3. Grubość mielenia należy regulować tylko podczas pracy młynka. Podczas mielenia zmień grubość mielenia, przesuwając suwak znajdujący się w prawym górnym rogu (w lewo = drobniejsze mielenie, w prawo = grubsze mielenie).



4. Zamknij drzwiczki serwisowe.



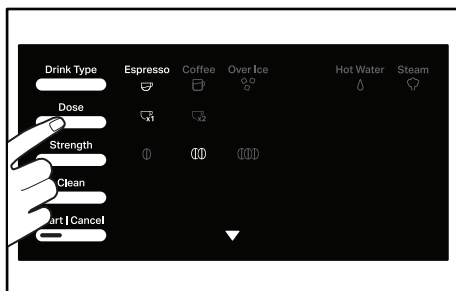
UWAGA: młynek można dostosować do stopnia palenia ziaren kawy. Przy zmianie grubości mielenia zalecamy:

- Drobniejsze mielenie dla jasno palonej kawy (suwak w lewo),
- Grubsze mielenie dla ciemno palonej kawy (suwak w prawo).

PROGRAMOWANIE NIESTANDARDOWEJ OBJĘTOŚCI NAPOJU

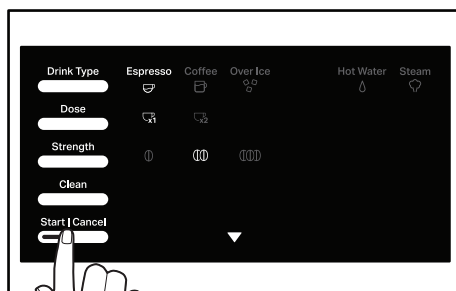
W celu uzyskania niestandardowej objętości espresso, kawy, kawy na lodzie i gorącej wody.

1. Wybierz żądane ustawienia w „Drink Type” (Typ napoju) i „Strength” (Moc). Wybierz opcję „1x” dla ustawienia „Dose” (Dawka). Naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy przycisk „Dose” (Dawka), aby przejść do trybu „Custom Drink Volume” (Niestandardowa objętość napoju).



2. Ikona dawki 1x (1x) i dioda LED przycisku Start zaczną migać. Naciśnij przycisk Start, aby uzyskać niestandardową ilość napoju. Po osiągnięciu żądanej objętości naciśnij przycisk „Cancel” (Anuluj).

UWAGA: maksymalne objętości (espresso = 80 ml, kawa/mrożona kawa = 220 ml, gorąca woda = 260 ml).



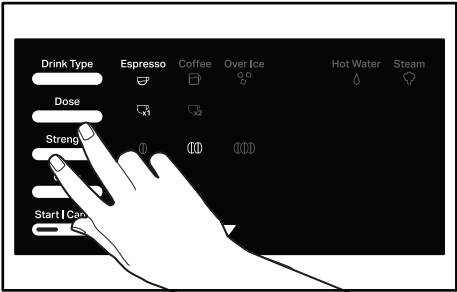
3. Wybrany napój będzie nadal dozowany z nową zaprogramowaną objętością do czasu zaprogramowania nowej objętości lub zresetowania do ustawień fabrycznych urządzenia.



UWAGA: aby powrócić do ustawień fabrycznych, naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy przycisk „Dose” (Dawka) w ustawieniu Steam (Para). Przywrócenie ustawień fabrycznych spowoduje przywrócenie wszystkich ustawień napoju i urządzenia do stanu domyślnego.

USTAWIANIE TEMPERATURY

1. W trybie „Drink” (Napój) naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy przycisk „Dose” (Dawka) i „Strength” (Moc), aby przejść do trybu „Temperature programming” (Programowanie temperatury).



2. Wybierz napój, aby zmienić temperaturę (espresso lub kawa).



3. Za pomocą przycisku „Strength” (Moc) wybierz jedną z trzech ustawień temperatury („Low” – niska, „Medium” – średnia i „High” – wysoka).

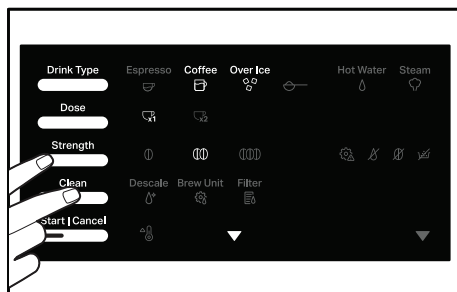


4. Naciśnij przycisk Start, aby potwierdzić zmiany.



DŹWIĘK

1. Naciśnij i przytrzymaj jednocześnie przyciski „Strength” (Moc) i „Clean” (Czyszczenie) przez 3 sekundy, aby włączyć/wyłączyć dźwięk we wszystkich stanach napojów.



PRZYWRACANIE USTAWIEŃ FABRYCZNYCH

1. Naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy przycisk „Dose” (Dawka) w ustawieniu Steam (Para), aby przywrócić ustawienia fabryczne urządzenia. Przywrócenie ustawień fabrycznych spowoduje przywrócenie wszystkich ustawień napoju i urządzenia do stanu domyślnego.



PIELĘGNACJA I KONSERWACJA

Aby uzyskać najlepsze rezultaty, należy regularnie czyścić ekspres i akcesoria.

WAŻNE: przed przystąpieniem do zdejmowania lub zakładania części, a także przed czyszczeniem urządzenia należy poczekać, aż całkowicie ostygnie.

UWAGA: do czyszczenia ekspresu do espresso, jego części lub akcesoriów nie wolno używać ściernych środków czyszczących ani myjek do szorowania. Nie należy zanurzać urządzenia w wodzie ani innym płynie. Żadnej z wyjmowanych części, takich jak tacka ociekowa, pokrywka pojemnika na kawę, zbiornik na wodę, zbiornik zaparzacza, drzwiczki serwisowe i dozownik, nie można myć w zmywarce. Należy je myć ręcznie i dokładnie opłukać.

UWAGA: wszystkie programy czyszczenia i konserwacji można wybrać i uruchomić w menu Cleaning (Czyszczenie). Jeśli pojawi się ikona czyszczenia, przejdź do sekcji „Pielęgnacja i konserwacja”, aby uzyskać odpowiednie instrukcje.

CZYSZCZENIE AUTOMATYCZNEGO EKSPRESU DO ESPRESSO

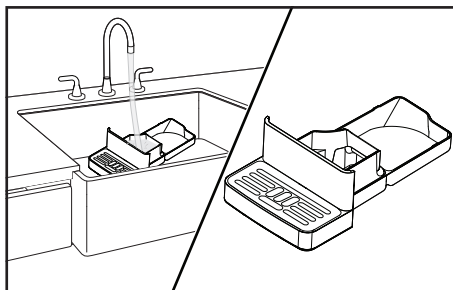
IKONA	OPIS	CZĘSTOTLIWOŚĆ	CZAS TRWANIA
Usuwanie kamienia 	Usuwa nagromadzony kamień	Co 6 miesięcy*	~15 minut
Moduł parzenia 	Czyści oleje odkładające się z ziaren	6-8 tygodni*	~15 minut
Filtr 	Filtr wymaga wymiany	Co 2 miesiące*	~2 minuty

USUWANIE KAMIENIA: ETAP 1 Z 3

Ikona usuwania kamienia zaświeci się, gdy konieczne będzie usunięcie kamienia z urządzenia. Program usuwania kamienia można również uruchomić ręcznie w dowolnym momencie. Gdy zaświeci się ikona usuwania kamienia, można w dalszym ciągu robić napoje, ale zaleca się możliwie jak najszybsze ukończenie programu czyszczenia. Program usuwania kamienia będzie przebiegał w dwóch etapach. Obie fazy muszą zostać ukończone, aby powrócić do normalnego użytkowania. Pełny program zajmie około 15 minut.

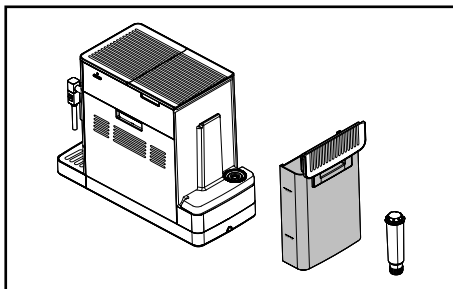
UWAGA: należy ustawić duży pojemnik pod dozownikiem i dozownikiem pary, aby zapobiec rozchłapywaniu i rozlewaniu płynów.

1. Opróżnij tacę na krążki kawy i tackę ociekową. Opłucz je przed ponownym założeniem.

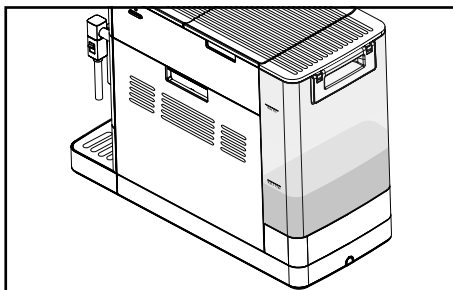


*W zależności od sposobu użytkowania.

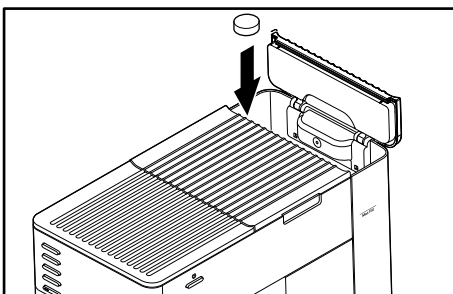
2. Opróżnij zbiornik wody i wyjmij filtr wody.



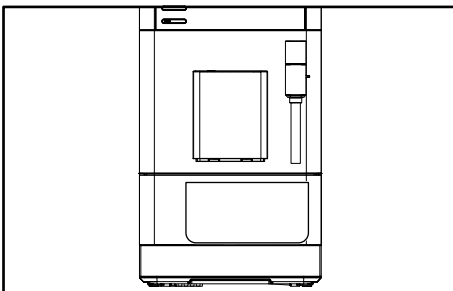
3. Napełnij zbiornik wody do poziomu wskazującego 0,5 l.



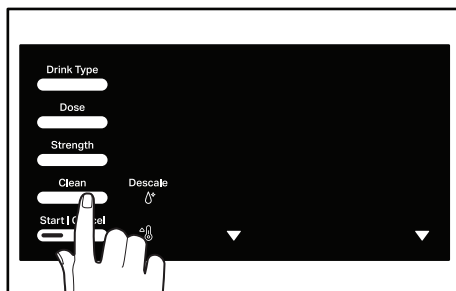
4. Dodaj tabletkę do usuwania kamienia do zbiornika wody.



5. Umieść pusty pojemnik (0,5 l) pod wylotem dozownika i dozownikiem pary.



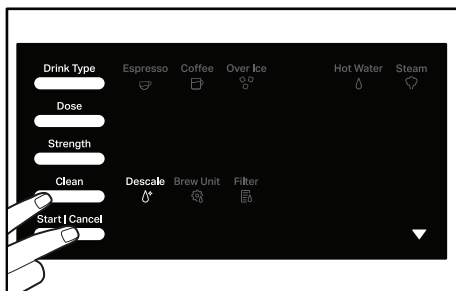
6. Naciśnij przycisk „Clean” (Czyszczenie), aby wybrać cykl „Descale” (Usuwanie kamienia).



USUWANIE KAMIENIA: ETAP 2 Z 3

1. Naciśnij jednocześnie przyciski Start i Clean (Czyszczenie), aby przejść do trybu usuwania kamienia. Ikona usuwania kamienia (🔥) zacznie migać. Naciśnij równocześnie przyciski Start i Clean (Czyszczenie), aby rozpocząć pierwszy cykl procesu usuwania kamienia. Urządzenie zacznie się nagrzewać przed przystąpieniem do przepłukiwania produktu do usuwania kamienia przez dozownik i dozownik pary.

UWAGA: dozownik pary i dozownik będą co pewien czas dozować wodę.

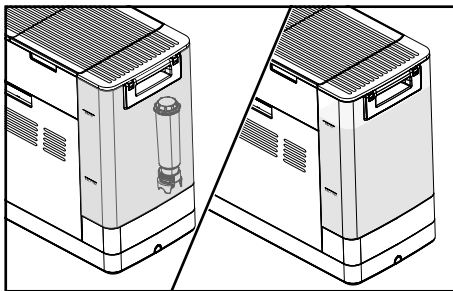


2. Po zakończeniu pierwszego cyklu nadal będzie wybrana opcja usuwania kamienia, a ikona napełniania zbiornika wody (💧) i ikona pustej tacki ściekowej (🗑️) będą migać.

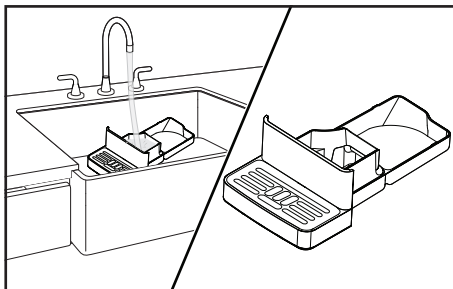


USUWANIE KAMIENIA: ETAP 3 Z 3 – DRUGI CYKL PŁUKANIA

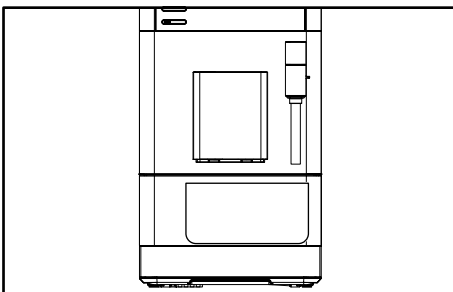
1. Oplucz zbiornik wody i napełnij go do maksymalnego poziomu.



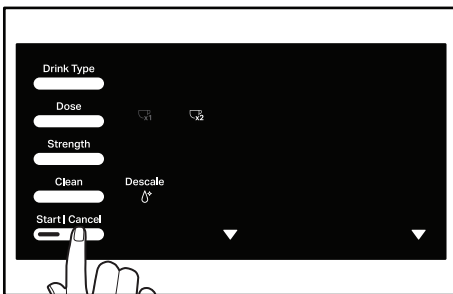
2. Opróżnij tackę ociekową. Oplucz ją przed ponownym założeniem.



3. Umieść pusty pojemnik (o pojemności 0,7 l) pod dozownikiem i dozownikiem pary.



4. Naciśnij przycisk Start, aby rozpocząć drugi cykl procesu usuwania kamienia.

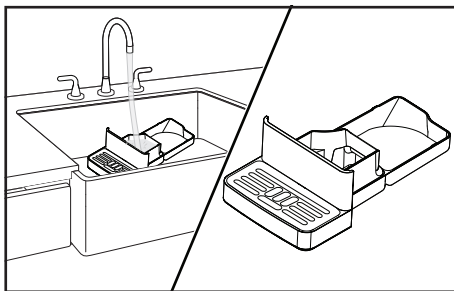


5. Cykl usuwania kamienia jest zakończony. Ikona usuwania kamienia zgaśnie i zaświeci się opcja „Drink Type” (Typ napoju).



KOŃCOWE CZYSZCZENIE

1. Po zakończeniu opróżnij tackę na krążki kawy i tackę ociekową. Oplucz je przed ponownym założeniem.

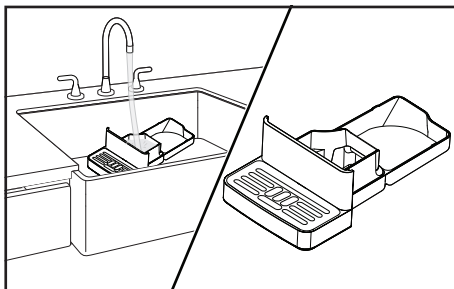


CZYSZCZENIE MODUŁU PARZENIA: ETAP 1 Z 2

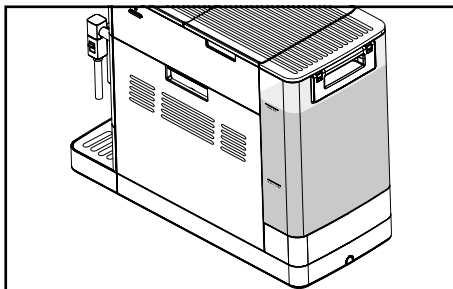
Przed uruchomieniem każdego programu czyszczenia należy wyjąć moduł parzenia i umyć go pod bieżącą wodą. Nie używaj detergentu, a wyłącznie zimnej wody.

UWAGA: ikona LED modułu parzenia (⚙️) zaświeci się, gdy moduł parzenia będzie wymagał czyszczenia. Nie można zatrzymać procesu w połowie. Cykl trwa około 15 minut.

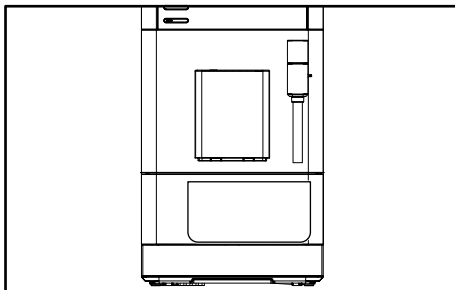
1. Opróżnij tacę na krążki kawy i tackę ociekową. Oplucz je przed ponownym założeniem.



2. Napełnij zbiornik wody do maksymalnego poziomu.



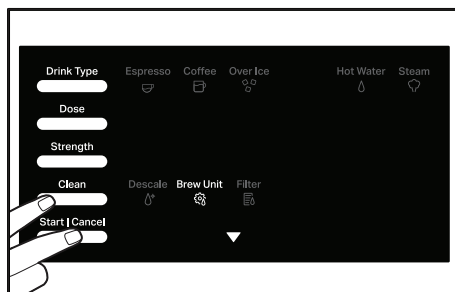
3. Umieść pusty pojemnik (0,5 l) pod dozownikiem.



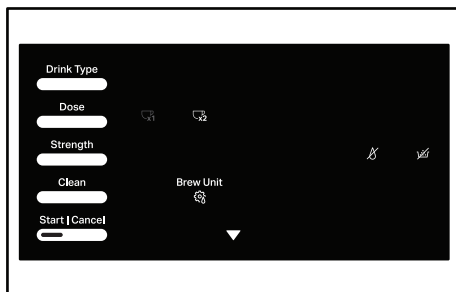
4. Naciśnij przycisk „Clean” (Czyszczenie), aby przejść do ikony modułu parzenia (☕).



5. Naciśnij jednocześnie przyciski Start i „Clean” (Czyszczenie), aby przejść do trybu czyszczenia modułu parzenia. Ikona modułu parzenia (☕) zacznie migać. Naciśnij równocześnie przyciski Start i Clean (Czyszczenie), aby rozpocząć pierwszy cykl czyszczenia.

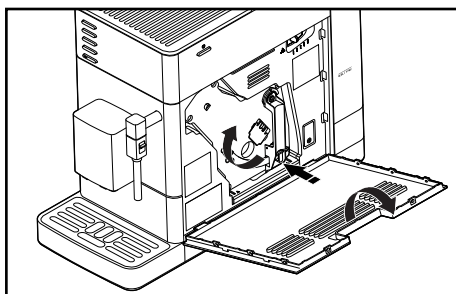


6. Po zakończeniu pierwszego cyklu parzenia (☞) będzie nadal wybrany, a ikona napełniania zbiornika wody (💧) i ikona pustej tacki ociekowej (🗑️) będą migać.

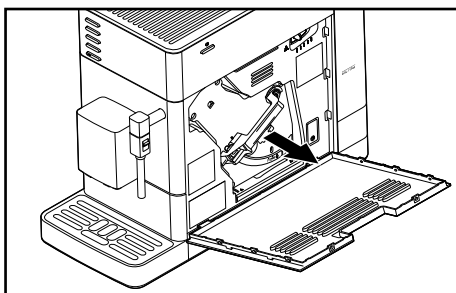


CZYSZCZENIE MODUŁU PARZENIA: ETAP 2 Z 2

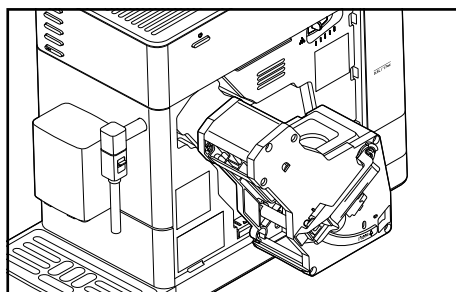
1. Otwórz drzwiczki serwisowe znajdujące się po prawej stronie urządzenia.



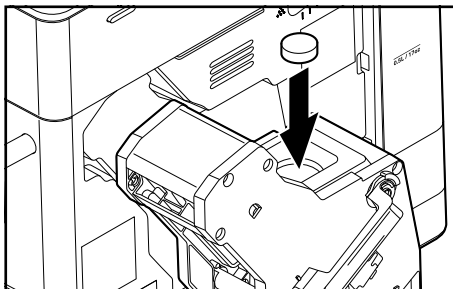
2. Odblokuj moduł parzenia i go wyjmij.



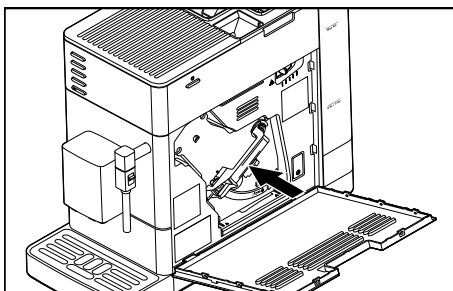
3. Przeplucz moduł parzenia zimną wodą i go osusz.



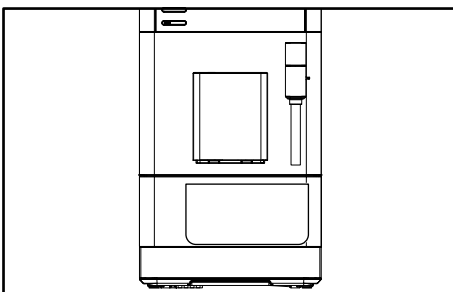
4. Umieść tabletkę czyszczącą wewnątrz modułu parzenia.



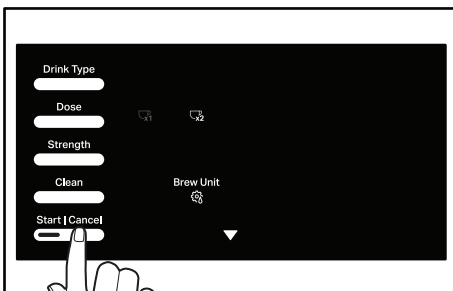
5. Włóż ponownie moduł parzenia i upewnij się, że jest zablokowany przed zamknięciem drzwiczek serwisowych.



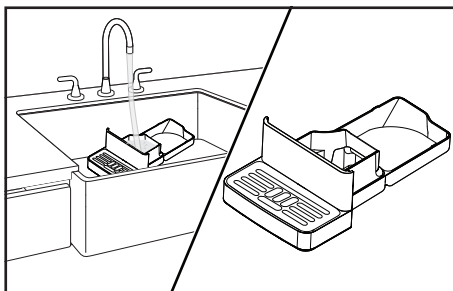
6. Wymień pusty pojemnik (0,7 l) pod dozownikiem.



7. Naciśnij przycisk Start, aby rozpocząć cykl czyszczenia modułu parzenia.



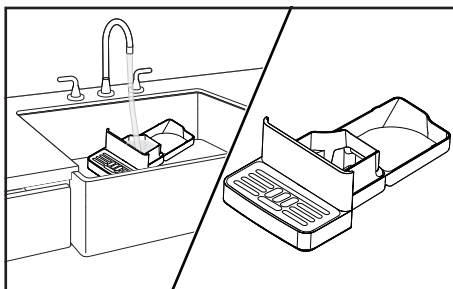
8. Po zakończeniu opróżnij tackę na krążki kawy i tackę ociekową. Oplucz je przed ponownym założeniem.



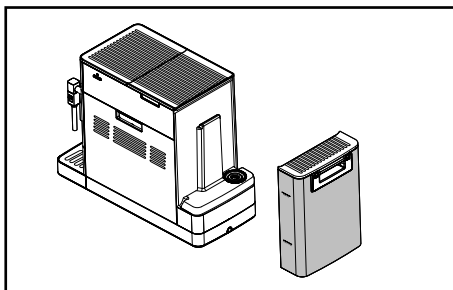
SYSTEM EVAPORATE

Proces ten powoduje opróżnienie urządzenia z resztek wody i jest zalecany przed zaprzestaniem korzystania z niego na dłuższy czas.

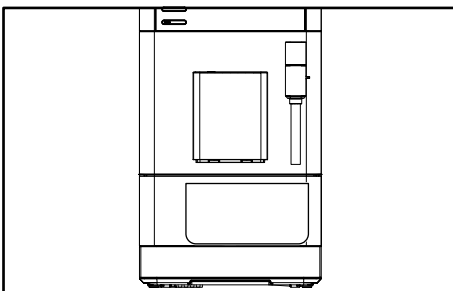
1. Opróżnij tacę na krążki kawy i tackę ociekową. Oplucz je przed ponownym założeniem.



2. Opróżnij zbiornik wody i odłóż go na bok.



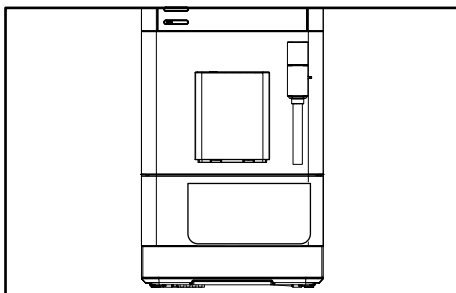
3. Umieść pusty pojemnik (o pojemności 0,24 l) pod dozownikiem i dozownikiem pary.



- Wybierz opcję „Hot Water” (Gorąca woda) z menu „Drink” (Napój), a następnie naciśnij i przytrzymaj przyciski „Dose” (Dawka) i „Clean” (Czyszczenie) przez 3 sekundy, aby rozpocząć proces.



- Woda zostanie uwolniona z dozownika i dozownika pary w celu odparowania układu. Po zakończeniu urządzenie się wyłączy. Opróżnij tackę ociekową.



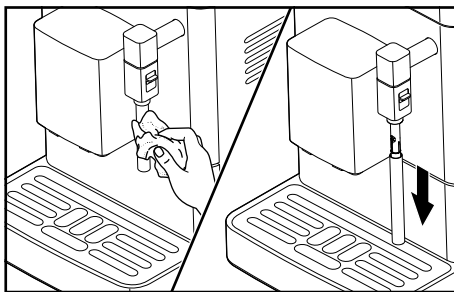
UWAGA: zamrażnięcie resztek wody może spowodować uszkodzenie urządzenia. Należy unikać wystawiania urządzenia na działanie temperatur poniżej 0°C (32°F). Opróżnić układ, gdy urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, będzie transportowane lub gdy istnieje ryzyko zamrożenia.

CZYSZCZENIE DOZOWNIKA PARY

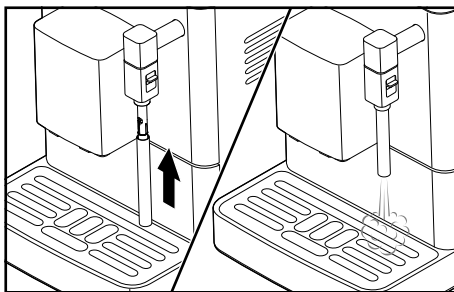
Po spienieniu należy wyczyścić dozownik parowy.

1. Czyszczenie dozownika pary:

Po każdym użyciu za pomocą wilgotnej szmatki oczyścić zewnętrzną część dozownika pary. Pociągnij metalową rurkę w dół, aby wyjąć i przepłukać wnętrze rurki.

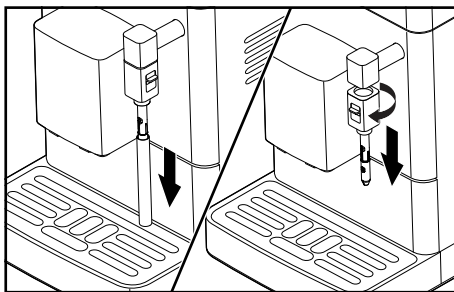


2. Ponownie umieść metalową rurkę na dozowniku pary i skieruj dozownik pary w stronę tacki ociekowej. Włącz na kilka sekund dozownik pary, aby go wyczyścić.



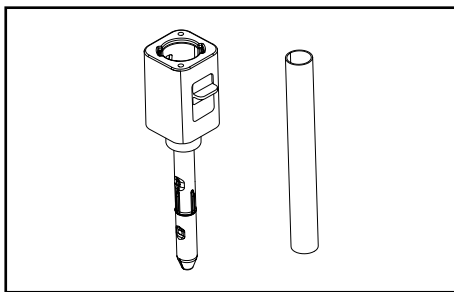
3. Rutynowe czyszczenie:

Demontaż dozownika pary: Pociągnij, aby zdemonstrować metalową rurkę dozownika pary. Obróć i pociągnij, aby wymontować wewnętrzny zespół dozownika. Oczyść części, przepłukując je pod gorącą wodą. Gdy wszystko będzie czyste i suche, zmontuj z powrotem dozownik pary.



4. Głębokie czyszczenie (co tydzień lub w razie potrzeby): namocz

komponenty dozownika pary w roztworze do czyszczenia systemu mleka. Za pomocą małej igły lub szczotki usuń pozostałości mleka z małych otworów. Zmontuj ponownie: Dokładnie przepłucz, osusz i ponownie zmontuj dozownik pary.



WYMIANA FILTRA WODY

Filtr wody należy wymienić po użyciu 50 l wody. Ikona filtra (☑) będzie migać, gdy filtr będzie gotowy do wymiany.

1. Wymontuj i wyrzuć stary filtr wody. Możesz użyć końcówki miarki do kawy mielonej, aby odkręcić i usunąć stary filtr.
2. Włóż nowy filtr wody: Do montażu użyj końcówki miarki na zmieloną kawę.

PŁUKANIE NOWEGO FILTRA:

1. Napełnij zbiornik wody do maksymalnego poziomu.
2. Umieść pusty pojemnik (0,5 l) pod dozownikiem.
3. Naciśnij przycisk „Clean” (Czyszczenie), aby wybrać ikonę filtra.
4. Naciśnij jednocześnie przyciski „Start” i „Clean” (Czyszczenie), aby przejść do trybu płukania filtra. Naciśnij ponownie przycisk „Start” i „Clean” (Czyszczenie), aby rozpocząć płukanie filtra. Po zakończeniu tego procesu „ikona LED filtra” się wyłączy.
5. Następnie urządzenie nagrzej się i będzie gotowe do pracy.

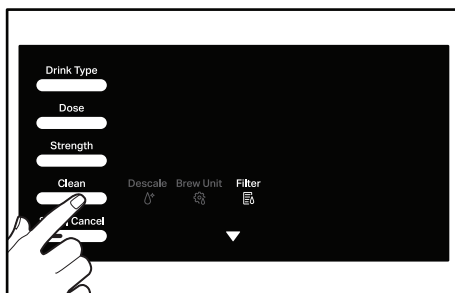
UWAGA: jeśli nie chcesz używać filtra wody, musisz ręcznie skonfigurować ustawienie twardości wody; patrz sekcja „Ustawianie twardości wody”.

Konieczna będzie również zmiana stanu filtra wody na niezainstalowany; patrz sekcja „Ustawianie stanu filtra wody”.

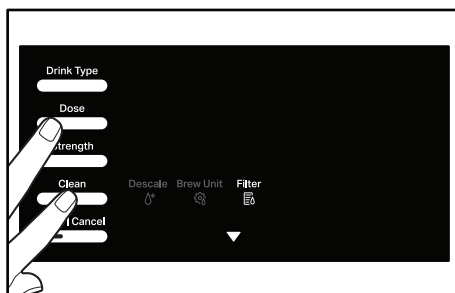
USTAWIANIE STANU FILTRA WODY

Urządzenie musi mieć zaprogramowany stan filtra wody, niezależnie od tego, czy taki filtr jest zamontowany czy nie. Aby ustawić stan filtra wody, wykonaj następujące czynności:

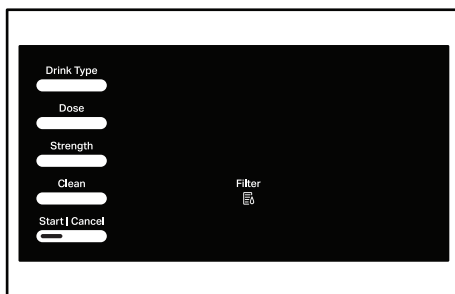
1. W menu „Clean” (Czyszczenie) przełącz na opcję „Filter” (Filtr).



2. Naciśnij i przytrzymaj przyciski „Dose” (Dawka) i „Clean” (Czyszczenie) przez 3 sekundy, aby zmienić stan filtra wody.

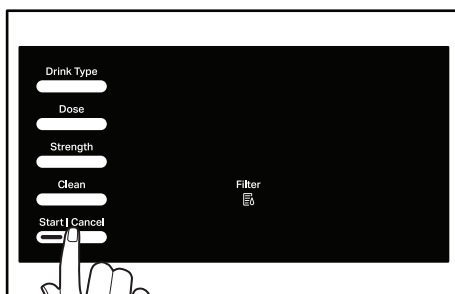


3. Po wprowadzeniu stanu filtra wody naciśnij przycisk „Clean” (Czyszczenie), aby przełączać między stanem niezainstalowanego lub zainstalowanego filtra wody.



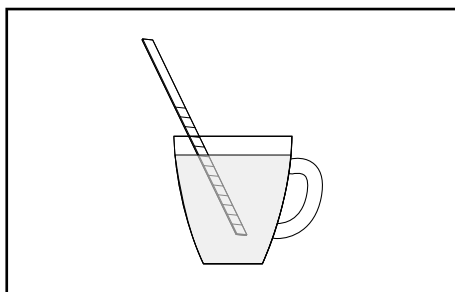
- A. Stan niezamontowanego filtra wody: Ikona filtra pozostaje przyciemniona.
B. Stan zamontowanego filtra wody: Ikona filtra miga co 1 sekundę

4. Naciśnij przycisk Start, aby zaakceptować wyświetlany stan filtra wody.



USTAWIANIE TWARDOŚCI WODY

1. Zanurz na chwilę w wodzie dołączony do zestawu pasek testowy, wstrząśnij nim i odczekaj minutę na wyniki testu.



2. Aby ustawić poziom twardości wody: Przełącz na ustawienie „Hot Water” (Gorąca woda) i naciśnij i przytrzymaj jednocześnie przyciski „Drink Type” (Typ napoju) i „Dose” (Dawka) przez 3 sekundy. Ikony mocy zaczną się świecić.



3. Przełącz przycisk Strength (Moc), aby wyregulować twardość wody na podstawie wyników paska testowego. Patrz „Tabela twardości wody” poniżej. Naciśnij przycisk „Start”, aby zaakceptować.

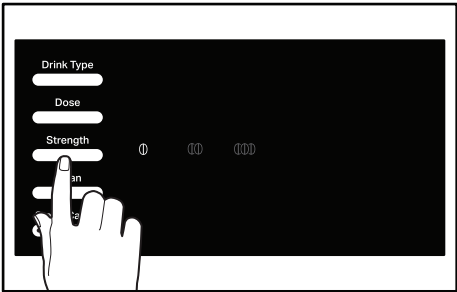


TABELA TWARDOŚCI WODY

PASKI TESTOWE	WYŚWIETLACZ
≤ 1 czerwony punkt	
2–3 czerwone punkty	
≥ 4 czerwone punkty	

- UWAGA:** twardość wody:
- niska: 0 do 60 ppm (mg/l)
 - średnia: 60 do 120 ppm (mg/l)
 - wysoka: Ponad 120 ppm (mg/l)

SZCZEGÓŁOWE INFORMACJE NA TEMAT OBSŁUGI I CZYSZCZENIA PRODUKTU

Odwiedź stronę www.kitchenaid.eu – znajdziesz na niej dodatkowe instrukcje, filmy, inspirujące przepisy oraz wskazówki dotyczące czyszczenia produktu.

Odwiedź stronę docs.kitchenaid.eu – znajdziesz na niej internetowy podręcznik użytkownika oraz informacje o gwarancji. W pasku wyszukiwania wpisz numer swojego modelu, aby poznać ogólny opis produktu, jego funkcje, dane techniczne (użyte materiały, moc/energia/ wymiary itd.), odpowiedzi na pytania, recenzje, instrukcje i dokumenty.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

⚠ UWAGA



Zagrożenie porażeniem prądem elektrycznym

Podłącz wtyczkę do gniazda z uziemieniem.

Nie usuwać bolca uziemiającego.

Nie używać rozgałęziacza.

Zabrania się używania kabli przedłużających.

Niezastosowanie się do tych instrukcji może doprowadzić do śmierci, pożaru lub porażenia prądem elektrycznym.

PROBLEM	PRZYCZYNA/WYNIK	ROZWIĄZANIE
Espresso nie dozuje się prawidłowo: - Nie wylewa się - Wylewa się powoli - Objętość nie jest odpowiednia	Ziarna są zbyt drobno zmielone	Zmień ustawienie mielenia na grubsze.
	Za dużo kawy	Zmniejsz dawkę kawy. (Zmniejsz parametr Strength (Moc))
	W układzie nagromadził się kamień	Wymagane jest usunięcie kamienia (patrz rozdział „Pielęgnacja i konserwacja”).
	Zbiornik jest zabrudzony lub zatkany	Oczyść moduł parzenia – wyjmij moduł parzenia z ekspresu i przepłucz go pod bieżącą wodą. Wyszoruj metalowy filtr w module parzenia miękką szmatką lub plastikową szczotką, aby usunąć resztki zmielonej kawy.
Kawa nie ma pianki lub ma jej mało	Ziarna nie są już świeże	Użyj świeżych ziaren kawy.
Espresso nie jest wystarczająco gorące	Domyślna temperatura parzenia to średnie ustawienie.	Zwiększ temperaturę parzenia (patrz ustawienie temperatury w sekcji „Użytkowanie produktu”)

PROBLEM	PRZYCZYNA/WYNIK	ROZWIĄZANIE
Dozownik pary nie daje zadowalających rezultatów w postaci piany.	Mleko jest zbyt ciepłe	Patrz sekcja „Czyszczenie dozownika pary”.
	Nagromadzenie resztek mleka lub kamienia w dozowniku pary	Nie używaj urządzenia. Skontaktuj się z działem obsługi klienta KitchenAid.
Na ekranie pojawia się komunikat „Fill Beans” (Uzupełnij ziarna kawy), ale w pojemniku są już ziarna	Ziarna są zbyt drobno zmielone	Zmień ustawienie mielenia na grubsze – poszczególne rodzaje ziaren są mielone z różną prędkością. Ziarna palone bardziej na ciemno wymagają ustawienia grubszego mielenia, aby uzyskać optymalną wydajność.
Ikona temperatury miga szybko 	Układ ulega przegrzaniu	Przed przystąpieniem do użycia ekspresu użytkownik powinien poczekać, aż ikona temperatury przestanie migać. Jeśli problem nadal występuje, trzeba skontaktować się z działem obsługi klienta
Miga komunikat „Unit Alert” (Alert jednostki) 	Usterka modułu parzenia	Uruchom ponownie urządzenie, jeśli problem będzie się utrzymywał, skontaktuj się z działem obsługi klienta
Błąd krytyczny: urządzenie przechodzi przez wszystkie ikony alertów	Błąd NTC, błąd wewnętrzny lub błąd komunikacji	Użytkownik zostaje poproszony o ponowne uruchomienie urządzenia, jeśli problem nadal występuje, należy skontaktować się z działem obsługi klienta
Ikona braku modułu parzenia jest podświetlona 	Moduł parzenia jest odblokowany lub wyjęty z urządzenia	Zamontuj i zablokuj moduł parzenia w odpowiednim miejscu
Ikona niskiego poziomu wody jest podświetlona 	Nie wykryto wody	Napełnij zbiornik wody

PROBLEM	PRZYCZYNA/WYNIK	ROZWIĄZANIE
Ikona „Fill Beans” (Napełnij ziarna kawy) jest podświetlona 	Mało ziaren kawy	Napełnij pojemnik na ziarna
Ikona pełnego zbiornika na krążki kawy jest podświetlona 	Tacka ociekowa lub pojemnik na krążki kawy są pełne	Opróżnij tackę ociekową i pojemnik na krążki kawy

UWAGA: jeśli nie możesz rozwiązać problemu, zapoznaj się z sekcją „Ograniczona gwarancja i serwis” i skontaktuj się z naszym zespołem pomocy technicznej. Nie zwracaj produktu do sklepu – sklep nie świadczy usług serwisowych.

UTYLIZACJA ODPADÓW SPRZĘTU ELEKTRYCZNEGO

UTYLIZACJA OPAKOWANIA

Materiał, z którego wykonano opakowanie, nadaje się do recyklingu i jest oznaczony odpowiednim symbolem ♻️. Poszczególne części opakowania muszą zostać zutylizowane w sposób odpowiedzialny i zgodny z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji odpadów.

RECYKLING PRODUKTU

- Urządzenie to jest oznaczone zgodnie z prawem obowiązującym w UE i Wielkiej Brytanii – dyrektywą w sprawie utylizacji odpadów sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE).
- Zapewniając właściwą utylizację tego urządzenia, przyczyniamy się do ochrony naturalnego środowiska a tym samym poprawy stanu zdrowia człowieka oraz jakości jego życia.
- Symbol  umieszczony na urządzeniu lub towarzyszącej mu dokumentacji oznacza, że urządzenia nie należy traktować jak odpady komunalne, lecz musi zostać oddany do odpowiedniego punktu zbiórki urządzeń elektrycznych i elektronicznych w celu recyklingu.

W celu uzyskania dokładniejszych informacji na ten temat oraz odzyskiwania surowców wtórnych i recyklingu tego urządzenia należy kontaktować się z Państwową Inspekcją Ochrony Środowiska lub miejscowym przedsiębiorstwem wywozu nieczystości.

DEKLARACJA ZGODNOŚCI

DLA UŻYTKOWNIKÓW W UNII EUROPEJSKIEJ

Urządzenie zostało zaprojektowane, wytworzone i dystrybuowane zgodnie z wymogami bezpieczeństwa zawartymi w dyrektywach: Dyrektywa niskonapięciowa 2014/35/UE, dyrektywa kompatybilności elektromagnetycznej 2014/30/UE, dyrektywa w sprawie ekoprojektu 2009/125/EWG, dyrektywa RoHS 2011/65/UE i poprawki do nich.

WARUNKI GWARANCJI KITCHENAID („GWARANCJA”)

KitchenAid Europa, Inc., Nijverheidslaan 3, Box 5, 1853 Strombeek-Bever, Belgia („Gwarant”) zapewnia użytkownikowi końcowemu, czyli klientowi, prawo do Gwarancji na poniższych warunkach.

Gwarancja jest stosowana dodatkowo i nie wyklucza, nie ogranicza i nie zawiesza ustawowych praw gwarancyjnych użytkownika końcowego wynikających z postanowień ustawowej gwarancji dotyczących defektów sprzedawanego przedmiotu, ani nie wpływa na nie w żaden sposób.

1. ZAKRES I WARUNKI GWARANCJI

- a) Gwarant obejmuje Gwarancją produkty wymienione w Sekcji 1.b), które klient zakupił od sprzedawcy bądź firmy należącej do KitchenAid-Group i znajdujące się na terenie Europejskiego Obszaru Gospodarczego, Moldawii, Czarnogóry, Rosji, Szwajcarii lub Turcji.
- b) Okres obowiązywania Gwarancji zależy od zakupionego produktu i jest następujący:

Dwa lata pełnej gwarancji od daty zakupu.

- c) Okres gwarancji rozpoczyna się w dniu zakupu, tj. w dniu, w którym klient zakupił produkt u sprzedawcy lub w firmie należącej do KitchenAid-Group.
- d) Gwarancja dotyczy produktu pozbawionego wad ukrytych.
- e) Gwarant świadczy dla klienta poniższe usługi w ramach niniejszej Gwarancji, według uznania Gwaranta, w przypadku pojawienia się wady w okresie obowiązywania Gwarancji:
 - naprawę wadliwego produktu bądź jego części; lub
 - wymianę wadliwego produktu bądź jego części. Jeśli produkt nie jest już dostępny, Gwarant ma obowiązek wymienić produkt na model o takiej samej lub wyższej wartości.
- f) W przypadku, gdy klient chce zgłosić roszczenie w ramach Gwarancji, musi skontaktować się z centrum obsługi KitchenAid w danym kraju wymienionym na stronie www.kitchenaid.pl
(numer telefonu: 22 812 56 64) lub bezpośrednio z Gwarantem, pisząc na adres KitchenAid Europa, Inc. Nijverheidslaan 3, Box 5, 1853 Strombeek-Bever, Belgia.
- g) Koszt naprawy, łącznie z wymienionymi częściami, oraz koszty wysyłki produktu pozbawionego wad ukrytych lub jego części, ponosi Gwarant. Gwarant ponosi również koszty wysyłki za zwrot wadliwego produktu lub części produktu, jeżeli Gwarant lub centrum obsługi KitchenAid w danym kraju zażądał zwrotu wadliwego produktu lub części produktu, o ile nie obejmuje to okoliczności, w których wadę należy usunąć w miejscu, w którym produkt znajdował się w momencie jej ujawnienia.
- h) Gwarant odpowiada na roszczenie klienta i wykonuje swoje zobowiązania nie później niż [...]

2. OGRANICZENIA GWARANCJI

- a) Gwarancja ma zastosowanie wyłącznie do produktów wykorzystywanych do celów prywatnych, a nie do celów zawodowych lub komercyjnych.
- b) Gwarancja nie ma zastosowania w przypadku normalnego zużycia, nieprawidłowego lub niewłaściwego użytkowania produktu, nieprzestrzegania instrukcji obsługi, używania produktu przy nieprawidłowym napięciu elektrycznym, montażu i eksploatacji z naruszeniem obowiązujących przepisów elektrycznych oraz używania siły (np. uderzenia).
- c) Gwarancja nie obowiązuje, jeżeli produkt został zmodyfikowany lub przekształcony, np. z produktów 120 V na produkty 220–240 V.

Po upływie okresu Gwarancji lub w przypadku produktów, które nie są objęte niniejszą Gwarancją, centra obsługi KitchenAid są nadal dostępne dla klienta końcowego w celu uzyskania informacji i odpowiedzi na pytania. Więcej informacji można również znaleźć na naszej stronie internetowej: www.kitchenaid.eu

REJESTRACJA PRODUKTU

Zarejestruj swoje urządzenie KitchenAid na stronie: www.kitchenaid.eu/registers

Zeskanuj tutaj, a znajdziesz filmy dotyczące konfiguracji i filmy instruktażowe, a także przepisy, zasady konserwacji, gwarancje i często zadawane pytania.

